# Ипакіа дывгъэкіуатэ

Ди газетым зэрыгетащи. Урысей Федерацэм и Правительствъм и Унафъящым и ккуздээ, УФ-и и Президентым и полимомени, лыкуу ук маяз Ишкърэ у федералыз обстутым шы!» Хлопомин Александр гъзтататал и 20-и дъзматата и достутата и достута и д

КъБР-и И ПАРЛАМЕНТЫМРЭ РАВИТЕЛЬСТВЭМРЭ Я ГАЗЕТ ГАЗЕТА ПАРЛАМЕНТА И ПРАВИТЕЛЬСТВА КБР

АДЫГСКОЕ СЛОВО

# Хлопонин Александр КъБР-м щилъэгъуахэм топсэлъыхьыж



етіуанэу - лэжьапіз ізнатіз-щізхэр къызыдогъэпэщ

м.ю. лермонтов

КАВКАЗСКИ

поэмы кавка

ПОЭМЭХЭР С ИЛЛЮСТРАШИЯМИ РУССКИХ И ЗАРУБЕЖНЫХ

художников

44

КъБР-м и ізтащхьэмрэ Правительствэмрэ я пресс-іуэхущіапіэ. 

# Гриневич В. В. Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Щыхъ тхылъыр етыным и Іузхукіэ

Щымь такильное отанным и lyasykla

Къэбэрдей-Балъкъэр Республикам
и Ізтацикъэм и Указ

Ильас куадкіа жылапу зарылажым икіи Къэбэрдей-Балькэр Республикам и законодательстваре гоъфізиным куад
зарыхищіахым папшіз Къэбэрдей-Балькэр Республикам
и Щыхь такльыр етын Гриневич Валарий Владислав и
къузм - Къэбэрдей-Балькэр заяконам и Парламентым
Укуаныгъэмкіа, посуліа-коммунальна хозяйствамра гъэсыныпка-э-нергетика комплексымкіз и комитетым и унафощіым.

# Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Ізтащхьэ КЪАНОКЪУЭ Арсен

**Ізтащхьэ**Налшык къалэ
2013 гъэм гъатхэпэм и 19-м
№34-УГ

Пиыбий С. Хъ. Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Щакът ткыльыр етыным и јузхукіз Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Ізтащхьом и Указ и 1этащхьом и Указ ильа куздиб хьэлэлу зэрылэжьам инкі ишалат-уалар гъззаным кузд зэрыхищиюхам папций къэбэрдей-Балъкъэр Ресубликам и Щахът ткыльыр етын Пщыбий Сулътіан Хъан-икрайн кързан

Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Ізтащхьэ КЪАНОКЪУЭ Арсен ык къалэ

2013 гъэм гъатхэпэм и 19-м №35-УГ

Ùyíöaágyi è 8yæda8i6yi è làbôylðy Ö&lòbli è ābíaéini làbôylðy eð8cdy8iyo Búyaybaáé-Alèc-eúyð pánibáe2eyi è lycaubdy Búallêuby Abnál ùýíőàácýìðý ãúóàcäæýìðý ÇÝĐÛÇÀÕÓÈÃÚÀÇÝĐ

විසියර්වා, ''ආර්ථක්වලට විසියර්වා දැමියර් රාග්කරලට සිටිවලට සිට

• Хъыбар гуапэ

# Европэм и чемпион Джэду Іэниуар



Куржым н къалащхьэм щокіуэкі бэ-нэкіэ хунтым-кіэ, алыдж-

къъплагъзува Худицивили (Давиди зыкій зыкунгъзхъъцакъым. Абын 10. 7-50 утекурэр, финалыя и ізыха планэм кіуащ.

Къэралыя и щімхыр утыкушхуэм щихъумэну ятлу зыхуатъфоща Джэху іннуар адъжі и къзыктъуны дай и хъру
куатъфоща Джэху іннуар адъжі и къзыктъуны дай и хъру
къмым, ата зы очко закуну абы къмірідахыфакъын. Алхуаду 1:0, 3-0у Болгарием щыщ Базан (деони ефізкіри.

Ун кутьят иджы іннуар пъхъ къатъзсвыхун. Аршхыжіз,
вогот і Ерманы Грипера піхъх бжагтызшхуэжидэ.

Вогот і Ерманы Грипера піхъх бжагтызшхуэжидэ.

Евротэм и дышь медалым папшіз Джэху іннуар еныкруэкун мужей індижыльным и къаташхым щекіуакіа
нужьрей Опимі джэгухэм и саутьэт льапізхэм яцыщ зы
круэкун мужей індижыльным и къаташхым инцекіуакіа
нужьрей Опимі джэгухэм и саутьэт льапізхэм яцыща
кору къвъх эдгэмцынци. Джэхур (бощой кіуну піхъ зыджідуу къвъх эдгэмцынци. Джэхур (бощой кіуну піхъ зыджіду укавъх эдгэмцынци. Джэхур (бощой кіуну піхъ зыджіду укавъх эдгэмцынци. Джэхур (бощой кіуну піхъ зыджіду укавъх эдгэмцын у чемпнонатыр і тъэд хазу
зужыдонущ. Туми найуу къвътъэтатурут дышу медалырмужыдонущ. Туми найуу къвътъэтатурут дышу медальнытьэкіратур. А джэхой піхъх піхъщор укамі дыхыйтынтыр 1:0-у задэрызытьэхы джжар урнуар Евротам
и чемпнонатыр и не разражува, піх задачны піхьній піхні даракі и надышта чедальна портатым надышта чедальна портатым напольтым назамужарни портатым премератым премератым нанами портатым нанами піхні піхній кітка піхній піхній

жыласэ заулбэч



•Тхылъыщ[э Лермонтовыр

адыгэбзэкІэ мэпсалъэ

Шэньгээхэмий Дүней-псо Алыг Э Каацемкем хэт «Алыг Э Шэнгуэаэ», ин-ститулымрэ - Теграграфо ООО-мрэ элуссуэ мубла «Черкесика» кызыджіз-туум жыкызу Пермотио Михали и «Кавка поэмэ-хэр» тжылыры мы мауу-хэм дүнейм кызгекаш, рад, жылагсуэ дэжды-куэшууу шыга Кызимык Юрэ техуара, 2011 гызм кырджідуу шыташ,

газетым и редактор из-жышка», Къзбэрдей Адыгэ Хасэм и ткъямадэ, ЩПАА-м и вице-прези-дент Хьэфыщэ Мукъямы, «Алыгэ ШІвнтураз» инсти-тутым и унафэщ! Хьэфып-из Мукъямар кышыкиты-жэери, ШІПАА-м и прези-лумым и зхуэсхэм яшыщ зым «Черкесика» кышэ-кыштура (сериям) агзым «черкесика» квыдэ-кlыгъуэр (сериер) ягъэ-хьэзырыну зэгурыlуащ.

Мы махуэхэм

и Метеорологием и дунейпсо махуэщ и Зенкъу къуажэм щіыхь зиіз и ціыху, іуэрыіуатэдж Хьэфіыціз Мусэбий къмзэ-ральхурэ ильзе 90 ирокъу, и УФ-м щіыхь зиіз и юрист Абазэ Руслан и ныбжьыр ильзе 74-рэ ирокъу.

Дунейм и щытыкІэнур ogoda.vandex.ru» сайтым «родода. уапаех. ги» саитым къызэритымк Ів. Налшык пшэр техьэ-текІыу щыщытынущ, пщыхьэщхьэм уэшх къешхынущ. Хуабэр махуэм градус 11 - 16, жэщым градуси 8 - 9 щыхъунущ.

и Жьэн узым ебэныным и ду-нейпсо махуэщ и 1898 гьэм урыс еджагъэш-жуэ Попов Александр дунейм шыяпэу радио кънгулсысащ, и КыШР-м и къэрал, полити-кэ лэжьайуэ Арашыкыху Му-хъэмэд и ныбжьыр илъэс 65-гоз иноку

хвэмэд и ныожывыр ильэс ор-рэ ирокыр, ч ч Философие щіэныгъэхэм доктор, ЩІДАА-м и акаде-мик, КъШР-м щіэныгъэхэм-кіэ щіыхь зиіэ и лэжьакіуэ Шенкао Мухьэмэд и ныб-жьыр ильэс 65-рэ ирокъу.

и КъБР-м шыхь зи!в и артист Хъыдзэдж Борис и ныбжьыр илъэс 62-рэ ирокъу. и КъБР-м щыхх зи!в и жур-налист Шыдакъ Татьянэ къы-щалъхуа махуэщ. и Уэрэджы!ак!уэ, Адыгэ Рес-публикэм и ц!ыхубэ артисткэ Нэхей Тамарэ къыщалъхуа махуэщ.

Дунейм и шытыкіэнур «pogoda.yandex.ru» сайтым къызэритымкіэ, Налшык пшэр техьэ-текіыу щыщыты-нущ, Хуабэр махуэм градуси 6 - 9, жэщым градуси 3 - 4

\_\_\_\_\_

и Пщыліыгъэмрэ ціыхукіз сату зэращіымрэ я зэранкіз хэкіуэдахэм я фэеплъ ма-

хэкlуэдахэм я фэеплъ ма-хуэщ и ООН-м и лэжьакlуэхэр гьэ-ру щаубыд, ахэр хьыбарын-шэу щыкlуэхр кънзэрыхыур мыдэным и дунейпсо махуэщ и Спорт кином и дунейпсо ма-хуэщ



Лъэпкъ Іущыгъэ:

Насып зиіэм шыіэ иіэщ.

Республикэм щыпсэухэм ящІэн папщІэ

IVAЪХЬЭ зэрызэІэпахым, коррупцэм пыщІа Іуэхухэр зэралэжьым е ялэ-ьыну зэрызагьэхьэамрым теухуа хъыбархэм фыщыгъуазэмэ, сыт хуэдэ зэ-анми фыпсальэ хъунущ Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Іэтащхьэм и дминистрацэм и деж щыіэ 8(8662) 47-17-79, 47-32-56 телефонхэмкіэ.



# Кавказ Ищхъэрэм и щіалэгъуалэм яіуощіэ

УФ-м и полномочна лыкіуау Кавказ Йшхьара федераль-на округым щыіз Хлопонин Александр лажылга јуахукіа ди республикам кышынісума округым хымаэ республика-хам я шалат-уалам яіушіаш. Абы кырихьаліаш (Кьзбэрей-Балькьар Республикам и Тэгащхь Хьванокыуа Арсени.

Балака-Бу Республика-В и познавод за съвятика у гирсения.

фПТУ къзди-закъвжывщи «Нолым щегъзжаму мелуяния и инси жэрдимыр ныбжывщизмя къвъззражальжар. Абы инки иткъ жэрдимыр ныбжывщизмя къвъззражальжар. Абы инки иткъ жърдимы кързиформа за жъядиму дъжважу за жъядиму дъж кързифука у дъж кързифука у пъж кързифука у пътъ и кързифука у пътъ и за изътъ кързифука у пътъ и за изътъ у вътъ у пътъ кързифука у пътъ и за изътъ у вътъ у пътъ у кързифука у пътъ и за изътъ у пътъ у пътъ у кързифука у пътъ и за изътъ у на за изътъ у пътъ у за изътъ у на за изътъ

дытащ. КъБР-м и Іэтащхьэмрэ Правительствэмрэ я пресс-Іуэхущіапіэ.

# ИпэкІэ дывгъэкІуатэ

(Кізукар, Пэшіэдээр 1-нэ нап.).

«КыБР-м и Муниципальна шівнальжам в совет- ассоцивнам и ріней-мінуниципальна шівнальжам в совет- ассоцивнам и ріней-мінуниципальна шівнальжам в совет- ассоцивнам и ріней-мінуниципальнам шівнальжам в совет- ассоцивнам и ріней-мінуниципальнам пізнам пізнам

# ●КъБР-м и прокуратурэм

# Улахуэр паубыд

Урысскі Федерацэм и Прокурор нэхъышкьзя ишіа пшэ-рыльым тету, КьБР-и и прокурорым и кыуэдээ Лаврешин Юрэ лэжынт-эмкіэ, псунірыміэ, шіымкіэ законодатель-ставу эзрагэ-зашіэм техуа і Бухухэмкіэ УР-и п Президен-тым республикам шіліз егазблэгьапіэм иджыблагъз ціы-жумам шаўчынаш.

КъБР-м и прокуратурэм и пресс-lyэхyщlaпlэ.

# Гъузгуанэ кіыхь

3 ЭІУЩІЭР къызэјуихри, махуэшхуэм кърихьэліахэм псальэ гуапэхэмкіэ захуигьэзащ министрым. Ар кіэщіу

мотоциялиз дэни изсларт, жэш-маку замызу лажаруп, дэт-жалари муздилыныпынатыр аккишдуу и кеалэным пэрькуварт, КыБР-м цыйы МВЦ-м Уголовиз къэльыхкуанып-зомко и игравленям и вегеран организацым и тахамара Шиплаов Валерэ изшіў къвтеувыіащ в Ізнатіам и блякіамрэ и но-бомра, къвытичэшцы инэкальмы шальта рыкалару и но-бомра, кывитнэшцы инэкальмы шальта экстер, КыБР-м куэдкі наха машізу, бэаджашізжэри макуэду ээрьшытар. Исальзамакамы адэжі кыжыльыша далега экстер, КыБР-м Кылатуу советым и унафуші Балькыз Валерэ якін кы-зауускажы послав тугальзамной зажуитызаші, Ильа-се 51-р-з зи кіыхыать гъругуана кызанізу аккуалуы Ізнатіам и пу-гу-ражжым, жухуірізыны жухам этекууару жайахам итшуз эр кызтерывіащ жбээхкумахам я кьалэн мытыншыр кызын-хыуу ятыума спектактаха.

уэрлокъуэ женя



# Пыхусыхум зыщыфхъумэ!

КъБР, и Узыниватъър хъукъныиро куроргизанкі з и вник-ствествам шенкузина приплым, пакуськум къмкум узы-фо зарышналожи техум республика семира, Аба куташ республикам узыншатър хъужэньникі в и укущанаться мылакыз сейи докутыркур, гревпектор, лапревмопотхар, узыфэ зэрышнатэхэр заукатрых в изправниться в Иуху ситьмыбу въетърнатъум заумири къвширатълны СПИЦ-мра узыфэ зэрышнатэхэмрэ япощітатынымкі, земитъуб-туннымкі шалі вчеттрын подуттыр діхъщижам и клурата регурним, за сутум правиться и подуттыр ділу и прива, за питемому заправного гемена и центрым и дажвафэ Тор-итистична правиться правиться правиться укафуранцев в Нагального правиться укафуранцев в Нагального правиться укафуранцев в Нагального ситься укафуранцев в Нагального симу.

Зэрькууагтырфащэмикіз, мы маээм узыкфэ шынагтыуэр нэхь умыкыхыкымири. Илижымиктырарации, пыхусыхум зэрызышып-хыумасфыну мы ізмалихэр втаээашіз- шізх-шізкыррэ фи Іхээр фтхазаці, фи нязіфи няхы машізрэ фыззэреісусным фыху-шізкту, физэрастворніз е кызээрыгуэні покыі 5 ми па кіузацізр кэнфтхызаціыні, щіях-шізкыррэ фи пашыр кызышізятыжакозыні, ціках ужусылізуама фымакіуа, ви-тамин куэду зыхэль ерыскымгуузхам зыщымыйтывшіз, этактыл-тыкыма зезытьзукухуардий Мамалау, вызавтызсьбэл.

ЩОМАХУЭ Лилэ.



# • Зэпеуэхэр

# Псы уасэр шхьэшах

Бахьсэнёнкэ къуажэ администрацэм и Ізташхьэ Абрэдж Хьэутий и жэрдэмкіз къыхальхьауз щыта «Унэ льапсэ нахъьфіз элорэм мы гъэми пацэнум, Ильэсыр инбыху екіужіыну зэхьэзэууэр жылэм и хъэблэшізжэя яшыш псо-ртыхкызну уулти, Зэлеуэмий комиссэм паспсэмя и каьба загъэр, я. зэіуээльшагээр, шхэуангіагэхэм зэрышегутэр, комамиалызы ізухуткэб Зэхэма у уасхэхэ зэдэгыр калпы-

НЭГЬАБЭРЕЙ ээхьэээхуэм унагьуэ 17 щытек/уаш, Абы-гом я уно блыкхэр ягьэдахэ ххахуэ хуагьэхэээрэ Льап-сэн эххэвф гамыггээжм.

— эн эххэвф гамыггээжм.

— эн эххэвф гамыггээжм.

— эн эххэвф гамыггээжм.

— эн эххэр эхрэг эх

• Унафэщіым и псалъэ

# Къалэн нэхъыщхьэр

Мэзыр хъумэн, гъзбэгъуэн зэрыхуейм траткыхьари тражыБыхари нащіяжьым икін сыт худа льэхэни ар къв-ланьшжууя конож дарш зынепаккор Уровсей и мэзах-ула јынатіз- ФБУ-и Ставропов къвлам шиіэ и къудамэр. 2000 гъзм къзызратьляша с ставропов крайн мэзыр хъу-мэнымкіэ и центр- і узуціалізм ди щіынальзя нямыщі Къзбэрдей-балькър (Къзрашей-Шэрджэс, Осетие Ищ-хъзрэ-Алание республикэхэр къегъзшіыліаш, Мы гъзм мэ-лыжыбыхым т. 1-и щегъзмъмзу Ростов областым и мэз фондри къыдагъзбыдыліз.

фонари кымааты эбыяматы,

ШЕНТТЫЙ и кылаги нэхымшкыйзы кожы;

мазхам я шытымбар кылашатганыр, ахэр узыфэ
замилаумыйзүүлэх машыхымуманыр;

абкаж ятеруул кымбархар эзмужысыныр, эзгэчууныр,
замкымбаржый жазам ясынгар шытымбам, я
зауккымбам калыштымыныр;

мэзэр хумуянын хучунэтіру кызээрагылыша іузхугыухэх соблыматыныр я фіагын эзыхуэджер э
мэз жылагылых эр шагымбам, я
мэз жылагылых эр шагымбам, я
мэз жылагылых эр шагымбам, я
мэз жылагылых эр шагымбану шыптыхуу учыг шыныр,
кыз жылагых эр шагымбану шыптыхуу учыг шыныр,
кыз жылагых эр шагымбану шыптыхуу учыг шыныр,
паспортхэр яхуэтхыныр, я кызра реестрхэр эзхуэгыкуэныр;

кспортхэр яхуэткыныр, я кьэрал ресстрхэр эзхуугьэ-учэн; гэлжээхэн ча шыгынынын үлэлыглыныр; мээ жалагахэхэн ча шыгынын үлэг хамагастарар хамагастарар хамагастарар хамагастарар хамагастарар хамагастарар кыргыныр, аг-хаминыр хамагастарал жарагастарар хамагастарар кыргыныр, аг-хамине лэжынытыхэр шегэларумдыныр; мээхимрэ мээ жылагхэхэристэр хамагастарар хамагастар х мэагь» счетчик ээлээмбик, жылапкызхэм я псыlагыр кы-ырапшыгы анилизгор, гермостат, щагызгууш шкаф, сте-илизатор, бактерицид лампкэр, ионометр, лаборатора краз, микроскопхэр, губтыума ээрышылыкынум хуэты-пса GPS жыл компьютерхэр, нэгыуэшкэри. Планк! и гуратызк!уэк! Кырал кызпщытэныгызхэм техносуу, «Ставрополь крайн мэзыр хыумэнымс! и центр-узуушайлын и Бишагызлікэм изгыуэш лужышгызхум 1. Мэзыр кыліаціэхэмрэ узыфэхэмрэ ящыхумэным теу-чачэ

**хуауэ** - мэз фонды<u>м</u> хэмыхьэ щІыхэм я мэзылъэхэм я щытыкІэр

- мээ фондым хэмыхьэ ш\u00e4nхм я язылгыхэл я шыттымэр ынтгорниг ш\u00e4nхын, ц\u00e4nхузхам бэджэнду иратахэри, пымыхуу я \u00e4nхэри, нт-уэш\u00e4lы п\u00e4nхыг хузхам хиу-идахэри хэту, мээ фондым шыш ш\u00e4nхых акихы язэхэм я этым\u00e4n хузхух эзфэхынымрэ;
 - федеральны, муниципальны программэ хэхахэм тету, кыыгыхэр гьэээш\u00e4nын программэ хэхахэм тету, кыыгыхэр гьэээш\u00e4nын, р\u00e4yзхутхьэбээхэр ээф\u00e4nък\u00e4n-иг.

ляжылгэхэр гээээішілыр, Іуахуткэбээхэр ээфіэгэжінінр;
- жээліаціязамрэ узыфэхмурэ шыятэнкіз хауныр, ніглукізныр, кохутэным, мээхэр махэ, кьарууншэ хауныр, ніглукізныр кызыхалі шкаусыгаухэр кээгэуэтыным, мээылэхэр эрахмуя шількім япація лагажылыгазэр каульбыду, ээхэм эрахмуя шількі на маражылыгазэр каульбар, жээхэм каратым япація кызатылыкам шымыш мээ кызыбыгызам я жылахэм я фіагыр эакуэдэр кээлыгтэныр;
- мээ кызыбыгызэм я жылахылы лігужылыгызуар кызымышылыгызылы кызымыныр.

3. Шілы я кымпеш цытыкылы мерхуауэ
- питоминском агрохимин кызшагэныгызар шегыжіуэ-мыныр;

ууара лэжыыгьэхэр зэгүрыlуэныгьэжіз нэгьабэ ээсфілгы-іва:

— мээмльэу гектар 30185,25-м я щытыкізр кылпшыташ;

— мээмльэм нэг мылапхээу зы тонным и фіагьыр

— мээмэміз панымрэ Осетие Ишкээр»-Алание респуб-никэм и мээ хозяйстантуму в регламентхэмэр ээххэуміыны-ыхэр хильхыащ;

— мээ кымыгьэхэм я жылапхыэ лізужыыгыуэхэр кыра-ышытэги папшіэ, ціыхуи 6 кызкухаш;

2013 гээм ламылыэу зэбрэгхами хэпшіынкіы үзэхэумущ.

2013 гээм ламылыэу зэбрэгхами хэпшіынкіы үзэхэумуш;

3550/29; Ставрополь кылэ, «Столбие кордон.
Телефоныр: 8(6652) 94-41-52, факсыр: 94-41-82,
Электрон поштыр: czl26@vandex.ru.

# • Жылагъуэ Іуэху

# ЦІыхубзхэр зыгъэпІейтейхэр

Республикэм ис баыльхугьэхэр зэкьуэрээл ня 8-р уузум жыджэру зэрыхыхлээр илээс 90, гьатхэлэм и 8-р урыссий зэрышагэльялырээ илээс 90, гьатхэлэм и 8-р урыссий зэрышагэльялырээ илээс 100 шрикъум ири-калатуэг, дин зэгүхрээннэгэхэмий и мингегрым и кы-дингэр зыгьээаш) Кыумахуэ Мухьэрин ијушаш цыхубэ-хэм я район, республикэ эзухээлыгэхэхэм үйхүхэлүр сабий сама-джэхэй дэйхэр зыгьэліёгтей үхэххээрэ сабий сама-джэхэй дэйхэр зыгьэліёгтей үхэххээрэг сабий сама-

ажэлэж по этим сывы должно до

къызэралэжыр.
КъБР-м Цыхубэ хъыбарегьащіэ Іуэхущіапіэхэмиіэ, жылагьуэ, дин зэгухээныгъэхэмиіэ и министерствэм и фівщія ктылькы Краумахуэ Мухьэрин яритыжащ цыхубэхэм я республика эзіціэхъеныйгъэм хэльхээныгъэ хуээаціі бэкілта хутэххэм

ТЕКІУЖЬ Заретэ

# •Къэрал Іуэхущіапіэхэм

# Я щіэныгьэр къапщытэ

<u>ЖВЗМЕНЫР</u>.

АБЫ ПЭЛЪЭШКЭМ кодастр инженерым и аттестатыр ират. Зкламеным къвщальнат у хълпшылкар куегъзшэнымаба, лажкылгыхэр гъзасушфизнамей, узкуятъвобэхэр 
зэфізгължіаннымий заказхэр зэрыхагуашэ законодательстам ор ин пирымы Башіат-эліхма зърьжившымыр, гылым 
кърпк/уар (КъБР-м Экономию, жылагыуэ шынагыуэншагылык) и госветым хуагъзхызынуш, 
Къзбэрдей-Балькъэрым къэрал властым и гъззашіамур 
знаттым и риспономоченнуя щатъумар республикам Экознатам и риспономоченнуя щатъумар республикам Экознатам и риспономоченнуя щатъумар республикам Экознатам и риспубликам экономочения 
у Экзаменкър късівъзакър УФ-м 
кыхыз шіыналъзм и 
Къзбэрдей-Балькъэр кыудаммара кызээрагыляща квалификаць комиссары.

Кызпшытэныгъэм ціыку 347-рэ хэтати, 167-р абы 
пъзъэшшых размыныгъэм цыку 347-рэ хэтати, 167-р абы 
пъзъэшшых размыных размыншараэр» 
у тыхызывання 
у пъзъэшнам размыншараэр у такъл 
ЗбЭр-ра 
канашкъзпшытэныгъэм цыку 347-рэ хэтати, 167-р абы 
пъзъэшам 
за разманам 
за разманам

Экономикэ зыужымыгы эммэ л. пилиметр палатэ- ФТУ-м глыкор торого торого

КЪЭРЭЩЕЙ Элеонорэ

# • Гу зылъытапхъэ

# Сабий ещанэ, абы къыкіэлъыкіуэ зыгъуэтахэм мазэ къэс ахъшэ иратыну унафэ щыІэкъым

маба кърг ахъша пратыну уНАФа ЩЫЗХЬЫМ «УРЫСЕЙ ФЕДЕРАЦЭМ и демографие полититер гъзза-шізными з эхфіэгължытко хом и јузхуна у Урысей Федера-цом и Президентам 2012 гъзм накытъзм и 7-м къщи-ти президентам 2012 гъзм накытъзм и 7-м къщи-иму демографие цытанкар нахъ шыззачальсьмыми ухъм (изгъузщі) жыпізма, зарышыту Урысей Федерацзя «гъм-тар» ику иту сабий нахъ машіз къщадтьхумом (кулькум ихъміцка з дыдэхэр шызынытьхэм чэнджэщ иратац сабий ещин з е абы кывыблыжнух осийн зыгъузга унагъзухам ніць щи нахъ хуммыщіахэм маза къзс зэрадэ!элыкъун ахыша хуа-гъзувану.

гъзувыну. КъБР-р демографие и лъэныкъуэк!э зи lyэхур нэхъ тэ-мэм щіыналъэхэм зэращьщым къыхэк!ыу, апхуэда дэілыкъунынъэ ціыхухэм етыным теухуа унафэ республи-кэм кънщащтакъым.

фрагьзблагь» Профсоюзхэм шэнкабэзмк1в изизм.

ШоУ-КОНЦЕРТ иным хэтынуш Кьзбэрдей-Баликьэрым, каузи республикэхэм в артист цірэрыўхэху, зн эззамарам республикэхэм в артист цірэрыўхэху, зн эззамат, Епдар Айдэмыр, Кауныма Алим, Тхьэт-элэдык Сеетлань, Балькьэр Юрэ, Цвэрмэт Ліодимил, Дым Епдар, Дару Принз, Доківлі Азэмэт, Аспъэн Ізстят, Тхьэкіумашіэ Аспъэн, Бать Льбобав, Узэрокьуз Уэрим, Мэз Дмудьетта, Гуэнг-элш Артур, Цварам Ізмині, Тарчокыуэ Алим, Кірэрф Иння, Дышай Артур, Тхьэзэлил Залин, «Кабардинка» кыррал вкадемическіз къхфакіуз ансамблар, разкі!
Упшіз энізкур мы телефонамий фылісальэ хьунуці;
47-71-42, 8(928) 075-56-49.





• Гъуэгу къежьапІэ

# Шхьэхынагъэм зыдрамыгъэхьэхынц къыхираджэ

Тэрч къала дэт курът школ № 4. шекlyxкаш ныбжышахуэ а узыншагээх хуссакыу, абы зэрэн хуусхунухэм эмшахумэх кыбэтэгэржыным теухуа зэйный, Аз элтхүс кыбээрагь элэшаш көргөл жүртүүл жангазашы Кыбэрдей-Балкызр шалагууал шентрын, Кыбэг не тэржжынгызмуш шаныгызма и иниктеретаэм шалагууала подитикэмк у идентрын жүрүү кыбэр жүрүү кыбар жүрүү жыны жүрүү жыны жүрүү кыбар жүрүү жыны жүрүү кыбар жүрүү жүү кыбар жүрүү кыбар жүрү кыбар жүрүү кыбар

удужифапіхожисі, жылағтууа, дин зәтуазыныг уазхаміз пининстерстава», Уурысға закнуэтым и цабла урысейпсо жылағыу затукыныгызм.

К ьБР-м цыкуба тызбаретышіз іулуушіапізхаміз, жылағыу, адин затукыныгызхаміз и министерставм и ышағыз тызар затукыныгыз хазар, закуатыуыныка мурадым ерьшуулуміз уылуулыны заырызыгызхыз шылуулы я псуукір, -Зи кырауры уулуушіз тызар заырызыгызхы шылуулау я псуукір, -Зи кырауры уулуыны кышымыл, жылуулыныгыз тызар уулуыны уралым кышымыл, жылуулыныгыз тызар уулуы уралым кырамылыныны музар кызызарыгуя шытығыу унухау рашырыныны псори езым уулуа кызызарыгуя шытығызунулуы дәрім жылуыны жылуыны жылуыны шылуыныны жылуыны жылыныны жылыныныны жылыныныны жылынынын жылынынын жылынынын жылынынын жылынынынын жылынынын жылынын жылынын жылынын жылынынын жылынынын жылынын жылын



• КъБР-м и Пенсэ фондым

# Дэтхэнэри хыхьэну хуитщ

Пенсэ Іуххур эжіэльыгьэжіуэнымкіз кьэрал программэм кы эзманым республикэм и ціыху 12.403-рэ хэтш. Нобэ рихэлізу абкам пенсэр шівазуужазься інкъэм сом мела ана 34-рэ мин 751-м цінгьу кальхыш. Программэм хэт-эм я взінсхэмур кьэралым хумта кахшмэрэ пенсэр шыз-уакьсь інкьэр эзхуэзыгыміуэ компаниегэмрэ мыкьэрал хужых с пенсэр «Кэрал ціыб» экономикэ банк- кьэрал нафэші компанием хухальхыэ.

унафэші компанием хукалькээ.

ФЗКІВППЭНШЭ пенсэ страхованэ зиізу лэжваліз іут дэтхэнз заври программам какьану хуитш. Абы зэрыщыубакууам хузату, я іуз хушіалізм и бухгалтернем, алхузату
хубакууам хузату, з іуз хушіалізм із бухгалтернем, алхузату
ха хкумуш. Іннатіз унафэшіками ма ізуаму, катымі увмаяізш. Сом мине 2-м къвщышіздазу эми і 12-м нэс япо ваносу
программам жальказаму, илизот 10-м и кі уаціві заху къзральмі жукить-збэть-уанущ.
Фигу къвцогісь-зыбык, завит-залі-сэхуну фытівісыжа нэуужь,
программам тету захузфхьзоса пенсэ акъшэр жызгь-зиіз
зтаува лизькары-за пенсэр шэваухахыся інкыра зэрам хуасзам къвшажіучу, замуз-лішшіз тенсэр зэрыхузых шымізм тезам кыражуы замуз-лішшіз тенсэр зэрыхузых шымізм тезыкальну замуз-лішшіз тенсэр зэрыхузых шымізм тезыкальну замуста інізмізмі замузык тенсэр архукарышказыц, яжуть пісачу замузык тенсэр зыхусазувар дунейм ехыжму, абы къвінмикажу къннар а зытысьствьха» зэрыратыжыць;

Фазьшшізулицізнухам я жузуялхар пенсэ ізухур дзіыгьыкымізмі замузам эндижац шрат центрымрэ щыягытелефомир: 8-800-510-55-55

ынущ. Телефоныр: 8-800-510-55-55 Гу зылъытапхъэ:

ı у зыльытапхьэ: Программэм хыхьэну хуейхэм папщіэ ягъэува піальэм ыщу къэнэжар мази 7-щ.

• Шапсыгъым къратыкі

# Швецием къикІа журналистым ШахэкІеншхуэ къыхех

В Тарива Учини туроги.

В Тарива учини туроги.

В Тарива учини туроги.

Зингутву тщы газетым и корреспондент Невеус Ингмар Ингмар Маркоблагъ Шахибеншкуз (Кичмей Ин) шапсыть скузу дужений правиты и корреспондент Невеус Ингмар Ингмар

# ІэщІагъэ къыхахынымкІэ сэбэпщ

Кьалэн күэд зыгьэзащіэ Кьэбэрдей-Балькьэр щіалэ-гьуалэ центрым иджыблагьэ Іуэхущіэ иригьэжващ. «Ии льагьэр кьэтуэтыж» выфіашар зыгчсухуар школакіуэхэр зыхуеджэнур кьыхажын папщіэ іэщіагьэ, лэжыыгьэ зэхуэ-мыллуам ультахуазауш-к

ПДЖЫКІЭ мы Іуэхум хэтыр Налшык къалэ дэт 5-нэ шкс мым и 11-нэ классым щізсхэриц. Дерсхэр мазэм тіз йокіузкі. Ныбковышізхмэ эрарыкаізчикі, ар инкуміс эсбэлі закусджэну ізшілерэ къыхахынымий. Еджакіухэхм я къз ужьымур эзийнурэ эдвин-сур къвшишэти папціз къзызура тъэлэш эзпеухэхэр сабийсям сэбэл якускку нэхж гутуу дь дау къащикул і укахум куж укахум хэх гутуу дь дау къащикул і укахум куж укахум укахум куж укахум укахум

• щіэблэ

# Акъылыр ландыщэщ, гъэсэныгъэр дыщэ жыгщ

# Зы усэ закъуэ

Къзбърдей-Балькъзрым и Тхакіуэхэм я загухьзныгьэм и нэіэ тету сабийхэм папшіз ягъэхьэзыр -Солнышко- жур-налын и эм чээу къмпройнгуэр жинуээг, жүнейн къмге-камуш. Ар ягызэхэзунд шүнейн и къучынгуэг, и шірээ-шізгуу эзманын съхолій сүрэт шхауахіялилыкізэхэн. Са-бийхэм я гукамыржыр къмпройнізтыным гацівлакау эхолу

срэхэм, а зэминыр шыхуу и гузуцасрэхэм ээрегиха шынаэм, ЖГурналын итынущ Скорых Аллэ «Тхызијумэкных цыкцу-Журналын итынуш Скорых Аллэ «Тхызијумэкных цыкцу-кура дыгъужымрэ» эмфициа хызбар изицыр, Абы и купццур сабийхэр гуапагъэрэ гульытэрэ яхэлыу къэтээхэннырщ, «Солнышко-м алхуэдэ итынущ физическ» щэнхабээм ехьэлlа дерсхэри. ЖАНОКЪУЗ Хэтух.

ЖАНОКЪУЭ Хьэту.



• Си Іэщіагъэм ухызошэ

# Насыпыр **33**ЫР133ХЗУРРID

Насып. Дунейр къмзэрнухуэрэ цыхур эмшіэхьуэлс псапъэ дахэр къмщежьэр дэнэу пізрэ? Сэ сызэрступсысымкі, насыпыр зая дэнэу пізрэ? Сэ сызэрступсысымкі, насыпыр зая льэннякуэ заякуяхым зэлхай. Ар быхэ эмгіуну гузануэ цыхун къмдегуэтурамкуэ. Дож дыхэ эмгіуну гузануэ цыхун къмдегуэтурамкуэ. Дож далгындэх гузэрэ, ар зая насып тузугуанан, дарж саржатыр къмшаужув ступуа насып ыхээм ціслээ - ар Јашцагы къмхимирам. Цэціагыр гузэ псяжі къмхужым ужейц, ар гъмці тыусуу къмбрагсзунуці, унгъздэхэнуці, унгъздэхэнуці, унгъздэхэнуці, унгъздэхэнуці,

подка вывыхжын хуейш, ар гъвшар г вуслу къмбаранскумущ унгъваризация, интальянущ с под под ком под том под то

СИ едикиуэм и лэжоон ээж цитко пконоэлинэ уулгангар и тхэггээр: и тхэггээр: Шэныг хэл! e budarsan! Ар эн фіьшіму шатар уэрши, ПшІэры шыккрэ Ткээм уэ ккуит. Уи гугуысхами кыылыйуау! Жьышкы махуэ Ткээм утхугиц! ы псальзэм и жэк несын с тэаш]эм сыщылымхэуэркым.

КЪУЭЩІЫСОКЪУЭ Мадинэ,

# ЗэІузэпэщ ящі

хватьків егьзиківні аквігіхом я льбійком іштурантіагьжор еніму зэрьшількасам. Мівбідеж щызэфіагьзікі л жывыгьзхом ящыщи, ткъмма-кур макуузам прагьзкіму амкуума шжармынім імескула імухомідіалізком я транспорткуми щохудакіу эхоми я у ранізілізі у зхущіалізком я транспорткуми щохудакі у зхоми я у ранізілізі у трамі у т

зэрыхъунум. ШЭРЭДЖ Дисэ.

# • Спорт

# Іуащхьэмахуэ лъапэ щызэхуэсащ

в кубомыр кызмыным техух а эзкызахуар.

ТеРСКОЛ шыlа Авау хүейм шазахуасат кызралым и шылаган тыражылауулым кылма спортемензар, акар закар кызылым кылма спортемензар, акар закар кызылым кылма спортемензар, акар закар кызылым кылма кызмын к

Тхыгьэри сүрэтри КЪУМАХУЭ Асльэн ейщ



## • Футбол

# Налшыкдэсхэм я дыжьын медаль

Урысейм щіыхь зиіэ и тренер Бубукин Валентин и фэепль V дунейпсо сабий-ныбжьыщіэ футбол зэхьэээхуэм и япэ іыхьэр иухащ. Зэпеуэр щекіуэкіаш Сочэкьалэ топджэгум зыщы-



куатаксу шыйэ зывта-жыс комписксым,

К13УХ зэүшэм шыз-крижьэліаш Гроэнэ колаком и -Рамзан- фут-бол акаремием и гулый-мэр э. Ар бижагар 1: 1-уа-кар э. Ар бижагар 1: 1-уа-на уымагар уа уаныр уаныр э. Ар бижагар 1: 1-уа-уа уаныр уа уатыр уар бижагар 1: 1-уа-да 1: 1-уар 1: 1



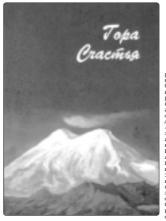
• Кикбоксинг

# Гуп къыхэхар яубзыху

шызэхыхьэнум, зи зэф!эк! шызыгьэльэгьуэну командэ къыхэхар.

1 996 - 1997 гъэхэм къальхуа ныбжыш|эхэм я зэпеуэм къальхуан ныгожарин (кг 42-рэ), Апыч Тимур (кг 45-рэ), Къанскъух Хъэмээт (кг 51-рэ), Борсэ Азнаур (кг 51-рэ), Шыкъ Асльэн (кг 54-рэ), Кушмын Алан (кг 57-рэ), Жыгун Дэудар (кг 60, 7-рэ), Къанскъух Кыразур (кг 60, 7-рэ), Къэмом Каразур (кг 60, 7-рэ), Къэмом Каразур (кг 60, 7-рэ), Къэмом Каразур (кг 60, 7-рэ), Къэмом Къразур (кг 60, 7-рэ), Къразур (кг 60, 7-рэ), Къразур (кг 60, 7-рэ), Къразур (кг 60, 7-ра), Къразур (кг 7-ра), Баусар (кг 60, 7-ра), Баусар (кг 75-ра), Баус

# Насып Іуащхьэ -







Шэджэм псыкъельэхэр. 1993 гъэ

ПАЩТЫ Герман и сурэтхэм розэхэм куздрэ уашрохьэліэ. Мелуан дыдэм нэсынкіи хъунуш, езыр зэрыхуейм 
хуздэу хъуч розэ сурэт шэ 
бжыгъэхэр зэрницар къэлкъялихын папцца укълкылихын танги украгиза 
хъуч 
удз тъогъа щащъ тыкуанхэм шіэлъ розэхэм мэ къякіз-

озам хуэдэу, кьыпкэуэу шылыгын хуейш, датханэ зыми кышимыныфу. 

шериагын кынам гира кыран кыра

сурэтыщіым.

- Сирием, Иорданием, Тыр-кум щыпсэу адыгэхэра къы-щіэкіынщ, ахэр Хэкужьым къыщіэбэг зэпьтти, Дунейм мелуаниблым нэс адыгэ теп-

хъащ.
- Урысейм дапщэ-тіэ исыр?
- Тэмэм дыдэу сщіэркъым, мин 700-м щіигъу къыщіэ-кіынц...

# Мысырымрэ Щамымрэ я Іэмыщіэ илъащ

КАВКАЗ пъэпкъ псоризыуэ къэтпъытэу деса щхъз-кіэ, абыхэм я тхыдэхэр щхъз-хуэ-щхъэхуэу дджынри зэ-

рантэккым. Кымзэрышдамдын дажыстыр ткыпъеджэсэм я кымжа и алом нэмышд? А хэшду жедэ сурэтышдым дажистыри. Абыжм - жылгыр жылышдари. Абыжм - жылгыр ж

дом у эрмсейн и кампенурдын (гредын, дом) город (гредын) дом у эрмсейн дана (марта у эр

СССР-м и сурэтыщіхэм я съез Аккизов Екъубрэ Митурич Май Москва, Кремль. 1986 г

# кІуэ Берестовэ Антонинэ. «Лъагъуныгъэм и чэщанэр»

# и Іуфэм

ТКАЧЕНКЭ Андрей мини-стерствэм къикlауэ пись-мо къы Ізрыхьаш Къэбэрдей-

Балькъэрым щышу художе-ствениэ училищахэм цы-хуищ щіал-этінаскыру: түр Красподар, зыр : Донгус-ман кыыкрініаш: Хэди, узы-хуейр кымхэх, уемыджэу хху-нукъым. Адэмрэ анэмрэ Јузхум зэрыхушытыр, джум пъузгу нэхх тынш кымкижэ пуэзгу нэхх тынш кымкижэ пуэзгу нэхх тынш кымкижэ пуэзгу нэхх тынш кымкижэ путьу четыкышых кымшы-

Гу Зэрахунщіар
Г/АКАПІЭР кыпулыны нэбглэгара Герман инпрессионистхэм дахьэхаш, Абы бэпыхь кымыкікыун ктэнактэм. Кулагин Ансксандр 
прессионизмэр социализмэмрэ коммунизмэмрэ пэжыжырэ коммунизмэмрэ пэжыжырэ коммунизмэмрэ пэжыжыра коммунизмэмрэ пэжыжыра коммунизмэмрэ пэжыжыра коммунизмэмрэ пэжыжыра коммунизмэмрэ пэжыжыра коммунизмэмрэ пэжыжыра закаменхэр итини хунг
націвіртэкъмым. -Ун зэранкір
сэ КіТэм сраджару сыхуейкымм, - жиіэри егьэджакіуэм жылэр ээхлу импресгерман и диплом лэжыыгэр
ээхнціэлат.









# Іуащхьэмахуэ





Художествэхэмкіэ Урысей Академием Пащтым еплънныгьэ щокіуэкі. Герман къыбгъэдэтщ и куььгъусэ Жаннэрэ СССР-м и ціыхубэ сурэтыщ масква, 2006 гъэ Москва, 2006 гъэ

Зэман дэкіри, Урыссій и Сурэтыцізэм я зэгуклэння-гым загэлла Пацты Герман хузэлжаці Кулатиным. Зэ-жэры кылуштэлгу-нуи къета-јуаці, сурэтыці-хам я захуосли зыклыциумы-сыжаці, Езы Германи гужь-тьяжь хуніэткым ст-эджа-куэм, стипециенці кылу-ритэлам імыт-этклами.

# Танкист зэрыхъуар

РОСТОВ дэт еджапір къы-зэриухыу, Герман дзэм ираджащ. Напшык къызэ-рагъэнэжыр къыщищіэм, пъзіуат нэхъ жыжьэіуэ Іуа-шыну. Къыхуадакъым. «Су-рэтыщі димы! з хэуну-къым, Ізджэ щіауэ апхуэдэ-пыхуаныкъмзш» - къыж-

мыхьэнэ зимыіэм щхьэкіэ јузхур зэрыззхуэмыхъум зытригьэгусэри, Герман Пет-родворецым кіуащ сурэт ищіыну. Епштрыіуэкіат, шэч хэмылъу, ауэ гъащіэм къыщыхъу псоми мыхьэнэ гуэр яізу къышіедзыж.

УПЭМ къекђулајзжа въужъ, Угерман, зарихабазу, въху-цым деж къэтаджырт. Ауз-пашиті фізкіа мыхху унзы-пыхуні пывисаурт, абы къв-цізкірат. И дара з зэманым арматуршихэм я бритадир-ти, акъщо хъарзыно кънга-зъритуры и при за-ритърым хуэду, Герман и су-рот темностичности закъварэт Ізмэпсымэхэмки зыкьыщигъакъуэрт. Холстрэ краскэрэ къыхуищэхуащ зэи, тІзуи, щэи... ИтІанэ късупщіащ: «Дапщэщ лэжьэн щыщіэбдзэнур?»

# Мэзкуу ирагъэблагъэ

нрагъэблагъэ

НаСыпыР и закчуэ къакузркъвы. Зэман джінэ

шкыэгыусэ хуэххуну Жанна,

кымджаба уіш, паагругуафіз, зэлізээрытыр эригъз
шкуа кымджаба уіш, таагругуафіз, зэлізээрытыр эригъз
шкуа кырдейрэ и гуш и
шкуа кырдейра и гуш и
шкуа кырдейра и гуш кы
край заман и раджэри кы
жарай заман и раджэри кы
жарай заман и раджэри кы
карам заман и раджэри кы
карам заман и раджэри кы
шкуа кырдуа кырдагыб
пагуан замуа кырды и диа
шкуа кырдуа кырдыгы
шкуа кырды жырдыгы
шкуа кырды жырды кырды
шкуа кырды жырды кырды
шкуа кырдуа кырды кырды
шкуа кырды жырды кырды кырды кырды
шкуа кырды жырды кырды кы

ри. Аршкъзоків Паштым ар кымпазагьській узувадіться кірэн ахышэ диізкым жары куратыціхэм я союзым зэрыхумар на учення куратындуэм я союзым зэрыхумар пурадын у куратындуэм я гоусуу кар гуратындуэм я гуразындуэм я гуразындуэм я гуразындуэм я гуразындуэм я гуразындуэм дар гуразындуэм я гуразындуэм я гуразындуэм дар гуразындуэм гуразындуа гуразындуу гуразандуу гуразаразандуу гуразандуу гуразандуу гуразандуу гуразандуу гуразандуу гур

рагъэлъагъуэрэ зы илъэс фіэкіа дэмыкіыу. Ари пщіэ рагъэлъагкуэрэ зы илъэс ирык дожикіы», Ари піціэ лей къвзэрыхуащіви и щых атт. Иджинсту Пацтин Сыбырым щыпсу щіалэт куара тыхо, Пермоптов, по токум, Готовь, Пермоптов, по токум, Готовь, Пермоптов, по токум, Готовь, Пермоптов, по токум, Готовь, Пермоптов, по токум, Пермоптов, по токум, Пермоптов, по токум по по токум по токум

уохъу

Пашты Герман нэхь насытышкузу, къару къезьгу
и жэхэ ящыщи сыт щыгъун
бэр. Жання къямылагидсяу
кання къямылагидсяу
кання къямылагидсяу
кання къямылагидсяу
кання къямылагидсяу
кання къямылагидся
кання къямылагидся
кання кання кання кання
загъэрэ гу пціанзу егъасъ
ды кання кання кання кання кання
загъэрэ гу пціанзу егъасъ
ды кання кання кання кання кання
загъэрэ пу пціанзу егъасъ
дык кання кання кання кання кання
загъэрэ кання кання кання
загъямы притажузфыну, Къявърышідмыний,
жиную притажуздыную притажуздын

Зэгуэрым Паштым Мэзкуу шекбуэкі выставкэм лэжын тээ турэхэр утыку кышцэн-тээ турэхэр утыку кышцэн тээ турэхэр утыку кышцэн тээ турэхэр амизимэхэр етгэлежуэ зыкынымэх байым я нэкбүхэр зыкыный турэк турэк

# Етіуанэ Ван Гог

дыхуейкъым ГЕРМАН и щіалэгьуэм импрессионнямэр фізфіу зэрыщытам щхьякіз, гушыізрейхэр абы -Ван Гог-якіз къс-джэрг - «адыгэ Ван Гог-жызыізхэрн къахэківу. Сът щізван Гогыр? - соупщі Герман. - «Діізркъвы», - жи езыми,

Шалэ цыкіум жиіэр пэжт. Къвшалтжуну махуэр дыпъэ-газэм и 51-м хузаяги, абы и анэр сымаджащым щалым, собийр думейм къмгежим долу думейм къмгежим долу думейм къмгежим думейм думейм димейм думейм думе

ціэр яфіищу. Сыт ягьейр а розэхэм? Я Хэкужьра? Іуащь кьэмахуэ? Іуащкья Махуэр -Насып Іуащкьэр - адыгэм дежкіэ дахэу узыіупльэ Іуащхьэ къудейкъым. Ар адыгэм и гум, и псэм хэпщіа Насып Іуащхьэщ.

Тхыбть графикэм мыхьэльный и хэлэгівр тхакуэм и уалуры, а тіүр тыншу затуры уа. Абы п шактхыш кімшор зэрэкзэдолгажар, Усакуура а зэманым шыху шарышут, республикэм и тхакуухма талуым кымуахма талуым кымуахма талуым кымуахма талуым кымуахма талуым кымуахма талуым талым талуым талым талым талуым талуым талуым талым талым талуым талуым талым талым талым талуым талуым талуым талуым талым талым талуым талуым талуым талым талым талуым талуым талуым талым талуым талуым талым талым талым талым талуым талуым талуым талым талым талуым талуым талым т

## поэмэхэр

# Батырыбжьэр зыхуэфащэр

# Вагъуэр вагъуэм йопсалъэ

ИПБОСИТУКИЗ е служаващ каявая поэмэхэм рурэт хуры цыным. Демон к мудейн и закър итъэс псо шютупсы- при держини даявая поэмэхэм сурэт хуры и закър итъэс псо шютупсы- при держини и даявая поэмэхэм сурэт хуры и даявая и таман и таман даявая поэмэхэм тришыка даявая даявая





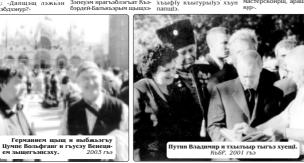
Къэзанокъуэ Жэбагъы. 1985 гъэ



Гамзатов Расул. 1976 гъэ













# Зенкъуэ щівіхь

Checker commanding indeptermanification processing to the proposal processing of the зив и преху

# Баллдырэ и борэн,

нейяя и подреждений должный протов должный протов

ХЬЭФІЫЦІЭ Мусэбий.

# • Гу зылъытапхъэ

АДЫГЭ ПСАЛЪЭ

# Кавказ лъэпкъхэм ящыщу дапщэ ис Урысей Федерацэм?

Ĕúýīêúōýð	1926*ãú.	1939**Sú.	1959 ãú.	1970 ãú.	1979 ãú.	1989 ãú.	2002 ãú.	2010 ão
Īñîðè çýōýòó	100623	108262	117534	130079	137410	147022	145167	142857
Àáûōýì ÿùûùù:								
Àálagýöýð	14	15	19	25	29	33	38	43
À áöúàçöýð	0,1	0,6	1,4	2,4	4,1	7,2	11,4	11,2
Àâàðōýð	178	236	250	362	438	544	814	912
Àãóëōýð	7,7		6,5	8,8	12	18	28	34
Àäûãåéõýð	65	86	79	98	107	123	129	125
Àçåðáàéäæàíőýð	28	43	71	96	152	336	622	603
Åðìýëûōýð	195	205	256	299	365	532	1130	1182
Áàëúêúýðöýð	33	42	35	53	62	78	108	113
Êóðæûōýð	21	44	58	69	89	131	198	158
Āàðãèíōýð	126	152	153	224	280	353	510	589
Èíãóøōýð	72	91	56	137	166	215	413	445
Éúýáýðäåéöýð	140	161	201	277	319	386	520	517
Êúýðýøåéōýð	55	74	71	107	126	150	192	218
Řúóìûêúóõýð	95	110	133	187	226	277	422	503
Ëàêõýð	40	54	58	79	91	106	157	179
Ëåçãèíōýð	93	100	114	170	203	257	412	474
Íýãúóåéōýð	36	36	38	51	59	74	91	104
Înâòèíōýð	157	196	248	313	352	402	515	529
Đóờóëỡýð	10		6,7	12	15	20	30	35
Čäáäñäðäíőýð	32	33	34	54	73	94	132	146
Òàēûøōýð	-	0,05	0,03		0,02	0,2	2,5	2,5
Čàòōýð	0,2		5,1	8,8	13	19	2,3	1,6
Őàöóðöýð	3,5		4,4	4,7	4,8	6,5	10,4	12,8
Øýðäæýñöýð			29	38	45	51	61	73
Øýøýíōýð	318	400	261	572	712	899	1360	1431
Øàïñûãúōýð							3,2	3,9

\*1926, 1939 alyoyi akusacoyi oy oybasynoyi oy oybunyo dhakashi.
\*\*1939 alyi akusaca aunoyobobanulushiyi enbencanyo eunha lulo yedi akadenyo, oobobayo,
dacodoyo alyoqoona (Akadunoha Lul Uninyo aadee daylaadoyb asini akade ay akusacoyi oybundo aadee ay akusacoyi ay akusacoyi oybundo asaadosa, 2010 asiyi obomae dakadoyi ah akadee ay akusacoyi oybundo aadee ay akusacoyi ay akusaco ay akusacoyi oybundo ay akus

e adalogoti – abyo cydlbuód bildód 4 eldaáei. Ö î ñ î ĥ ĥ Aedalee, yelillaey ulyilauyoyi ÿ aledid, ididarnid.

Ван Дейкрэ Жеромрэ Я СУРЭТХЭР • Гъуазджэ



СурэтышІ ціэрыіуэ куэдым я Іэдаксыціэкіхэм щагьэльэпіащ адыгэ пщащуэхэм я тептьэ дахэр. Абыхэм я щыщщ 
Фламандием щыщ сурэтыші 
Ван Дейк Антописи (1599 - 
піація фіькіз шідія Рубенс ІІнпір нізьсаныр шылэкама Итапиер и гъзсаныр шылэкама Италиеми Инджылыями. Ван Дейк 
и Іэдаксыщіякіхэр пльафабэш, 
зи тепльэ иніі ціыхухэм я гум 
піаціяр з нагу къншу къстъльогуэф. 
камафіхам ящыщи далагэ пцащэ Элизабет-Терезие (1589 - 
гэ) и сурэтыр. Да родр Ширли Роберт и щхьэгъусэщ, 
Абасс і къжэр хълыми и деж 
къудывку щальщія адыга дзэтыщі ціэрыіуэр Ширлихэ я 
унатуэм ширішій адыга дзэтыші ціэрыіуэр Ширлихэ я 
унатуэм ширішій арінгу 
піатуам шырішій 
унатуэм шырішій адыга дзэрамі унатуэм шырішій 
унатуэм шырішій 
унатуэм шырішій 
підэміз Ирапін 
підэміз підэміз 
підэрігэр 
підэхуан 
підэрігэр 
підэхуан 
підэхуан 
підэхуан 
підэхуан 
підэхуан 
підэхуан 
підэхуан 
підэхуан 
підэхуан 
підэхуану 
підыхуан 
підыхуан 
підыхуан 
підыхуан 
підыхуануя 
підыхуан 
підых 
п

Жан-Леон Жером (1824 - 1904) фран-джы сурэтыш іш икіи скульпторты. Къуз-кіьшіз тепльэгъуэхэр къншіз тэльэтъгуэжа абы и Іздакьэш ізкіхэм льабжьэ яхуэхьуащ Египетым мыээ-мытізу зэрыщыйар. Мискрым терууа сурэтхэм Жером ці

льнгруэ щыхимшыхы-нымкіз абихэм мы-хьэнэшхүэ ягьэзэ-щіаш, Жан-Леон Жером и Іздакъзыціэх іцэры-іуэхэм ящыщці 1876 гьэм абы иції а «Шхьэ-тепхъуэ къызэпхъуха шэрджэс пщащэ» сурэ-тыр.

ГЪУКІАКЪУЭ Идар.





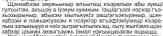












Гукъыдэжыр къззыіэтхэр

и шоьхого тупьыта клузшівні зарыхувір.

ЩЭНХАБЗЭМ и лажьакіузи и махуар тьатхалам и 25-м зальзанівнім теурху чакфам 2007 т-юм шышхьзіум и пражавить перахувіть пражавить перахувіть пражавить пража

ИСТЭПАН Залинэ.

# ● Си бзэ - си псэ, си дуней

# «ЩІэблэр бгъасэмэ - къыпхуэсакъынщ, бгъэсэхъумэ - лъабжьэкіэ уихьынщ»

«Адыгэ псальэ» газетын кызкильхвауэ, КьБР-н Егьзджэ-ныгьмрэ щЭныгьэмиЗ и иниистерствэм ильэс зыбжанэ хьуауэ ди щынальэм шригьэм/ухи! - Си бээ - си псэ, си ду-ней» республикулсо элеуэ-фестивалын и и чээу Імьхр йокіуэм. Иджамблагьэ абы щынащац Прохладиэ күейм хы-кых Кьрэртьяш ккуажэм и 2-га риспым

жьэкіз унхьынще зыфіаціа классіціыб лэжьінгэм кън-зішінубыдэрт а адінгэ пса-льэжььм и мыкьэнэ псор-дыга хобээм, нэмьсым, ана-піальня маральня прака-ціальня маральня прака-ніуэхмэра збыком я гьэка-мэмрэ ягьэува теплээтуэр. Еджапіам и унафэціым и круздэз Шал Мартино и къэл-сульзянігьачи кыжигтэнцяці, сэльзянігьачи кыжигтэнцаці,

сэльэньтэми къыхигъэщащ, кьэпщытакіуэ гупми я нэгу щізкіащ цізблэм ціэблэм сірэньгьэ егьэгьуэтыным и хабэзшіэхэр къащтауэ, а хабэзмэм къа-гъзув ізмалышіахэм хуэкіуэу егьэджакіуэхэм я лэжыыгъэр зэраухуэр, абыхэм я дерсхэм технологиещіэхэр ізкіуэльа-ими къихагъзынара ізкіуэльа-ими къихагъзынара ізкіуэльа-ими къихагъзынара ізкіуэльа-









Сонэ Мухьэрбий



## НэхъыфІхэм хабжэ

«УзэщІыныгъэмрэ творчествэмрэ» ф1э-щыгъэм щ1эту ек1уа-к1а урысейпсо зэхьэ-зэхуэм и щ1ыналъэ зэ-пеуэхэм ф1ы и ф1ыжу зыкъыщагъэлъэгъуащ Псыкуэд дэт курыт школым и еджакГуэ-

ээпеуэм гулъытэ щхьэхуэ щагъуэтащ цІыкІухэм къамылым къыхащІыкІа арджэн-хэм. Сабийхэр апхуэыгъэсар къуая нэхъыжь Сосма ьянэщ.

ШЭРЭДЖ Дисэ

Пермонтовыр

адыгэбазакіэ мэлсальз

(Кізукыр.

Пэшіздзэр 1-ия нап.).

- Черксенка мылажінігуэм канзашінубалану тхалахар шізнагуага, базах ма тахужіру жар шізэзыріш. «Черксенка мылажіні жар манажіру ма жар марта ужар шізпалуар і парта кар марта ужар марта м

АДЫГЭ ПСАЛЪЭ

# walintəsidi axəp əhreyxyayə illərəlir rəyariyə markə rxairəxxəp. Anxyəzəy illərəlir illəsə. «Ëuaaauoiûauyi è õüyoûðêlý»

Аращ КъБКъУ-м и физи-ко-математикэ факульте-тым утыку къыщрахьа фильмым зэреджэр. Ар теухуащ (лъзикъ зэхуэмы-дэхэм къахэкlа щlалэмрэ

ФИЛЬМЫЙ и сценарийр эз-эхэзыглэхар абы пЫхъужь нэхьыцхээх эхт ди хэхуэгы уэрэджыГак1уэ, усахүу гий композитор Жэмаг Аминэш, Абы и гэусэ роль нэхьыг дары нэхээг шыш Дэани Шпеил. Продо-серыр Болэтокъу Маринэш, курти Полш, Фильмыр Канадэм шыш Курти Полш,

серыр Болэгокыу Мариюш, режиссерыр Канадам шыш курит Полш. Курит Курит





щыхуащін, унагьуэ щыдау хун къызэрыхъур, абы іуз-хугъуэ мыщхьэпэхэр къызэ-рырнкіуэр, нэгъуэщіхэри. Фильмыр Напшык щагъз-пъэгъуэнымкіз къадэіяпы-къуа банкирхэу Ажахъуэ Къашиобило Люяс Спорогоз

гъуныгъэм и хьэтыркІэ фильмыр Нью-Йоркрэ Моск





## ДимыІэжуи?

- Кхъузанэр къысхуэ-хьыт, си хъыджэбэ цlыкlу, - зыхуигъэзаш анэшхуэм пхъурылъхум. - Димыlэжуи? Ар зэры-щыту гъуанэ хъуати, хыфlэздзащ.

# Тхыдэр нэхъ кІэщІт

Адэшхуэр къуэрылъхум

# • Сабийхэм жаІэ

# Щыуагъэншэу тхэмэ

# • Нэщэнэхэр

# Уи набдзэр шхэмэ...

В Уежьау къобгъзажмэ, ун Іуахур къохъулІзну-къми жаїзрг. В Ун бзятум зыгуэр къы-хэсІмэ, бзаджэ къмб-лич бальнгимэ, ал-туарым салам епхынущ. В Ун Іхахэр ин цкъящигум щазэрыб дзэну фІыкъм жаїзгг.

щызэрыодоо..., жаІэрт. О Унэм цІыв къыщІы-хьэну фІыщ.

# • Къуажэхьхэр Іэфіри фізіури

# къэзышІэф

Пастэм хэлэбэрей, Ауэ мышхэрей.

Гъущі тхьэмпэр Зи напэ, Бжэгъу гъурыр Зи кіапэ.

Яшхыр зэlызыщіэ, Іэфіри фіэіури Къэзыщіэф.

Башхэр Зытеджагуэ, Джэгухэр Къэзыгъафэ.

/Іъакъуэ зимыіэу Унэм щызекіуэ

жэулпхэр

Бэлагъ. Бел. Бзэгу. Бэрэ-Зэхэзылъхьар **ЩОДЖЭН Леонидщ.** 

шалисын был шашу, Къвачийхэ япкъу Хьэнифэ дахэм къвльыхърат дээзеш» хаду Къузджэбэрдыкъуэ Мыхьэмэт. А зэман къзлъэр ныса-шэм, хъэгьуэлПыгъуэм темыгъэпсыхьами, Хьэнифэ арээы ххэрат и насыпыр Шапсыгъым и щыбкlи зи япку Жәлиндә дахум кызыкында таргашы жауу Кыздакбордыккуу Махы-мыт. А зуман кызпър нікасы мыт. А пуман нікасы мыт. А пума

● ЖыІэгъуэхэр

ешнеішП

ПщІэгъуалэр шым я лейщ

# ШАПСЫГЪЫМ щыцІз и хахуагъз

# Урыс-Кавказ заужьыр екіукіырт. Анытуки зать: АДЫГЭ ПЩАЩЭМ прэзхакмутлиу.

П Сакъым къару егъуэт.

□ Лэжьыгъэм и щыгъэр гуащіздэкіщ.

□ Фадэм гуауэр къегъзуш.

□ Къызэрызэтрихыу и напіэр, ефэурэ дех и бампізо.

кіэщіу щытащ. Ар зыщу мыгъэгъупщэ!

Классым щІэуэ хагъэ-тІысхьа Идар егъэджакІуэр

тыскы гидер с облаственный принцавии - Хэт убгъэдэзгъэтыс-кьэн? Щалэ цыкіу хьэмэ-хьыджэбз цыкіу къмзет-хыр? - Узыхуейм сыбгъэдэгъэ-

Адэшхуэр къуэрылкхум къьщиято з циниу нимоги:
- Тхыдэмкіэ «2-късхсун, кыр?
- Сэ сыщеджэм абыкіэ «5фізий къэсхыргтэкым,
- Абы щыгтуэм, дара,
тхыдэри куэдкіэ нэхъ кіуэм,

# ● Ди сурэт гъэтІылъыгъэхэр Николай Езанэм и пащтыхьыгъуэм щыlа Кавказ-Бгырыс эскадрон ныкъуэм и обер-офицерщ. (Зэрыхуэдгъэфащэмкіэ, Анзор Хьэтущ) 1864 гъэ

# Бзэм и лъахэм

АНЭДЭЛЬХУБЗЭМ си гум яшэші, гьашіз ирэт. Я нэж абгьуэ шеці. Ар ткавадальжуяш, си сабитнуэр шімток ідша сигь эфіаш. Иджы си гумсасым и позщи къздуэтаміуэц, къздуэтаміуэц, къздуэтаміуэц, кыздуатамі за хар. си пашкам пьашія, жыздусша пэтим зызыпать утружура настыя у пращіжа. Гульмы граніш і у робауз. Си сысмар си нитіммра захуатывать захуат спашари, за шэру тельянать изруж тельянать угуркратьтувці. Солучаться комомір и лідурат къвысти су сигум кихихуам сыкакальну хуохку. Си гулсысэр ятіэпі,

льэйскый хэгуэшйу ээры-хэтэр.

Хээу шаху псови Абы гъу-ни, изэм, пзыш гир хэр город гор

зыхызощіэ, анэдэлъхубзэр псэуэ зэрысіутыр, іэпкъ лъэпкъым хэгуэшауэ зэры

ГУГЪУЭТ Заремэ.

# Псалъэзэблэдз

Екіуэківу; 2. Совет хъуэкі. 28. Джэдкъвазьщ щазауэліхэр къвьзэримымідуэбэ. 29. И шкъзцым ... хишцяпсэу, адыгэм ди гъунэгъу
мі у хуэуншідуу 6. Шыр зыгьзуу 34. Партизынмі у хуэуншідуу 6. Шыр зыгьзуу 34. Партизынкъвзэрат з Турьшід я кіптхэм алкуу 39. Вышэкі эбий зыгьзуу 39. Загратуы зыгьзуу 39. Загратуы зыгакыз эрат з Турьшід я кіптхэм алкуу 39. Вышэкі эбий 50.
Тыныі 11. Узуэржывідму 19.
39. ушята, Къзбэрдей Бальказакай шууей нэхь шірэкіу экказакай шууей нэхь шірэкіу экказакай шууей нэхь шірэкіу экжарым шірых за міды а рутист дадамун, дохутару лажьэ.
— Юрэ. 12. Къзбэрдей дадамун, дохутару лажьэ.
— Юрэ. 12. Къзбэрдей зашірхаміу за нажараму шырамун, аб. Шівліа
За шкразцыр, жавайр зашірмашка» 39. ўзэрд жанай зайыныя
жазанай у карамун шкражыз эрреджуу шкта т Сыурэрдыявами міхуж саклай у куанцу, 73. Карамун дохуж кразз эрреджуу шкта т Сышір 33 бэзр муралыжа адытамэлкь, 23. Шы гуэртэ, 24.
46. Мэкку пыупшій сатыр.
13. Къвшальжуя шірынізр
шівлеля шырамун этгуузіц шівніяра шыналья шыналья шыпсэу нізгузіц шівнізр
шівлеля мывэхэр зэкіэрэ-

«Купсэ», «Губгъуэм ит тхъърьясъу», нэтгэуэшКэри зырыктур», нэтгэуэшКэри зырыктур», нэтгэуэшКэри зырыктура, нэтгэүэшКэри зырыктура, адагта жанага зауэлі шыгьын. 20. Шыгьыным жишід жәрайын 21. Алыгэ кырыйу дылар. 22. Алыгэ былжугэ лишыну зырыктура, 23. Эш жэркэ зауыгын зауыгын зауыгын зауыгын зауыгын зауыгын зауыгын жанагыркуралын жанагыркуралын зауыгын зауыгын зырыктуратышын жырыктуралын зауыгын зырыктуралын зауыгын зырыктуралын зауыгын зырыктуралын зауыгын зауын зауыгын зауын зауыгын зауын зауыгын зауын зауыгын зауыгын

Гъатхэпэм и 16-м ди газетым тета псалъэ-зэблэдзым и жэуап-хэр:

жэр:

Екіуэліму: 5. Пыпхэ. 7.

Шагьыр. 9. Джэд. 11.

Кымбий. 12. Шкылуэш.

17. Мылыс, 18. Напкы.

17. Мылыс, 18. Напкы.

17. Мылыс, 18. Напкы.

17. Мылыс, 18. Напкы.

18. Кырат.

18. Кырат.

18. Кырат.

36. Пашты.

36. Пашты.

37. Шкылуэ.

38. Шейтіан.

41. Сосмакь. 43. Шку.

Жекору. 1. Шыіму.

Кырат.

Кырат.

10. Кырат.

10. Кырат.

10. Кырат.

10. Кырат.

10. Кырат.

11. Пашты.

11. Кырат.

12. Кырат.

13. Кырат.

14. Кырат.

14. Кырат.

15. Кырат.

16. Жырат.

16. Жырат.

18. Кырат.

18. К

# кІуэцІылъу гъэжьа джэдыл

●Шхыныгъуэхэр

Тхьэвым

МЫР НЭХЪЫФІ щыхруд джадыщізмащ Пицатьяків пица тхьявыр хуп-хьяків заху и Гупатьыр готуратьы реготуратьы реготураты реготуратыры реготуратыры реготуратыры реготуратыры реготуратыры реготуратынын реготуратынын реготуратыны реготуратыны реготуратыны реготуратыры реготуратыны реготуратыны реготуратыны реготуратынын реготуратын реготура

# • Псалъэжьхэр

# Псэр ящэри, напэ къащэху

**п** Ліыхъужь и льэужь кіуэ дыркъым. П Нэмысыр лъэlукіэ къа-

в польков, подагородного в по

## Đảäàêòîð íýõúûùõüý ÕÜÝÔΙÛÖΙÝ Ìόοινίνα

ĐĂĀÀĒŌÝÌ È ĒĪĒĒĀĀÈĀÌ ŌÝŌŌÝĐ BHARKOYI É EIERARBAI OYOÓÝD ROBANY (MORGY) (MARGANY (MARGANY) ROBANY (MARGY) HOGÓ TADAYY (MARGAN HOGY) HOGÓ TADAYY (MARGANY) (MARGANY (MARGANY) (MAR

МЭРТАЗЭ И КЪУЭР зекЈуэ кънкы шидин конкы шарки кънкы при кънкы шарки ша

ÊúûäýçûãúýêIõýìðý ðåäàêöýì



avel. 360030, Búyáyósáé-Ásedeúyó Dánióa-eeey, Taegue eda-ey, Esiesiúl e óyosi, 5, asaiósíý-shinatú edahovó

M&MOTION: chanació syciolicipy; naschadoli: 42-6-19 chanació syciolicipy; naschadoli: 42-6-19 chanació syciolicipy; è elogragoly; -42-6-19 chanació syciolicipy; è elogragoly; -42-6-19; -42-19-4, 47-19-3; algoli cito radelocale; -42-2-6-20; naschadolicipi; -22-2-6-20; naschadolicipi; -22-2-6-6; naschadolicipi; -42-2-6-5; naschadolicipi; -42-2-6-5; naschadolicipi; -42-2-6-3; naschadolicipi; -42-2-6-41; naschadolicipi; -42-75-78.

ථ්සිසිදේ ර්රියිග්රවරු පිගිහරවරාස් සංගිසිග්රවරු), පිගිහසියල් රරසාරුවරු දී 15ලස්සිග්රා පිට ප්රවර්ධ විය ප්රධාන දේශීඩ ඉත 1805/10 දී රස්සිස්වරුවරු දී 1698ට සිපිගිඩ්වුවේ දේවස්වරු දේශීඩ්ව පිහිටා.

Saini sakohi ya dahikang yagonina a iny ayan Bida-lahan ya dahikang yagonina a iny ayan Bida-lahan ya dahikang ina dahikang ina dahikang ina dahikang dahika

N čenými šavádů 250-bý čúnšíči. «Oaddaada» fîfi-1 unddaaçau. Érián, facoue čúačý. Šáretúi č drýchý domá, 33, čáč. 42-35-75.

To eonayeromacóyt heyenhadyn: syehi com nachahadni e éndyagroyo Adnyér Niiy, Baiachdoy Yang, dahadnoyo Akanyon Sha Shaiachdoy Yang, dahadnoyo Akanyon Sha garantha Camari, atomacotoyo Ayo Chia-chay Adnahadnoyi y ayyindayona Tonay-chay Adnahadnoyi y ayyindayona Tonay-chay Charley, Elimpadeny machani e dai-endy yanah ata labety, Titadoy Tadeat-sy, Too Nabay, Tyeanoudy Kambey, nocyocyt-dayenda Ada-Marinagayi e etiingbad Tilado Shaian Timagayi e etiingbad Tilado Shaian Timagayi e etiingbad Nachdi ya Ohalay Goda Timboo 20-1, ubdobacad monoyo 20-00.

Říäåênûð 51531 • Öèðàæ 5.172 • Çàêàç ¹739